

2009

辰宵 / Endless night

Zhu Shuzhen

Emily Goedde

Follow this and additional works at: <https://ir.uiowa.edu/iowareview>

Part of the [Creative Writing Commons](#)

Recommended Citation

Shuzhen, Zhu and Emily Goedde. "辰宵 / Endless night." *The Iowa Review* 39.1 (2009): 141-141. Web.
Available at: <https://doi.org/10.17077/0021-065X.6671>

This Contents is brought to you for free and open access by Iowa Research Online. It has been accepted for inclusion in The Iowa Review by an authorized administrator of Iowa Research Online. For more information, please contact lib-ir@uiowa.edu.

長宵
Endless night

月轉西窗斗帳深
燈昏香燼擁寒衾
魂飛何處臨風笛
腸斷誰家搗夜砧

The moon revolves past the western window
the canopied bed deepens
Lamp darkens, incense turns to ash
I am smothered in this cold coverlet
A soul flies where?
A flute on a gust of wind
and speaking of broken hearts
who pounds the washing stone?